

monty 3300/GP

monty 3300 2SPEED/GP

Ersatzteilliste
Spare parts list
Liste des pièces détachées

Reifenmontiermaschine
Tyre changer
Démonte-pneus



Hofmann Werkstatt-Technik



DIESER ABSCHNITT IST AUSSCHLIESSLICH DEM WARTUNGSFACH-UND KUNDENDIENSTPERSONAL VORBEHALTEN

THIS PART IS FOR EXCLUSIVE USE OF QUALIFIED PERSONNEL FOR MAINTENANCE AND SERVICE PURPOSES.

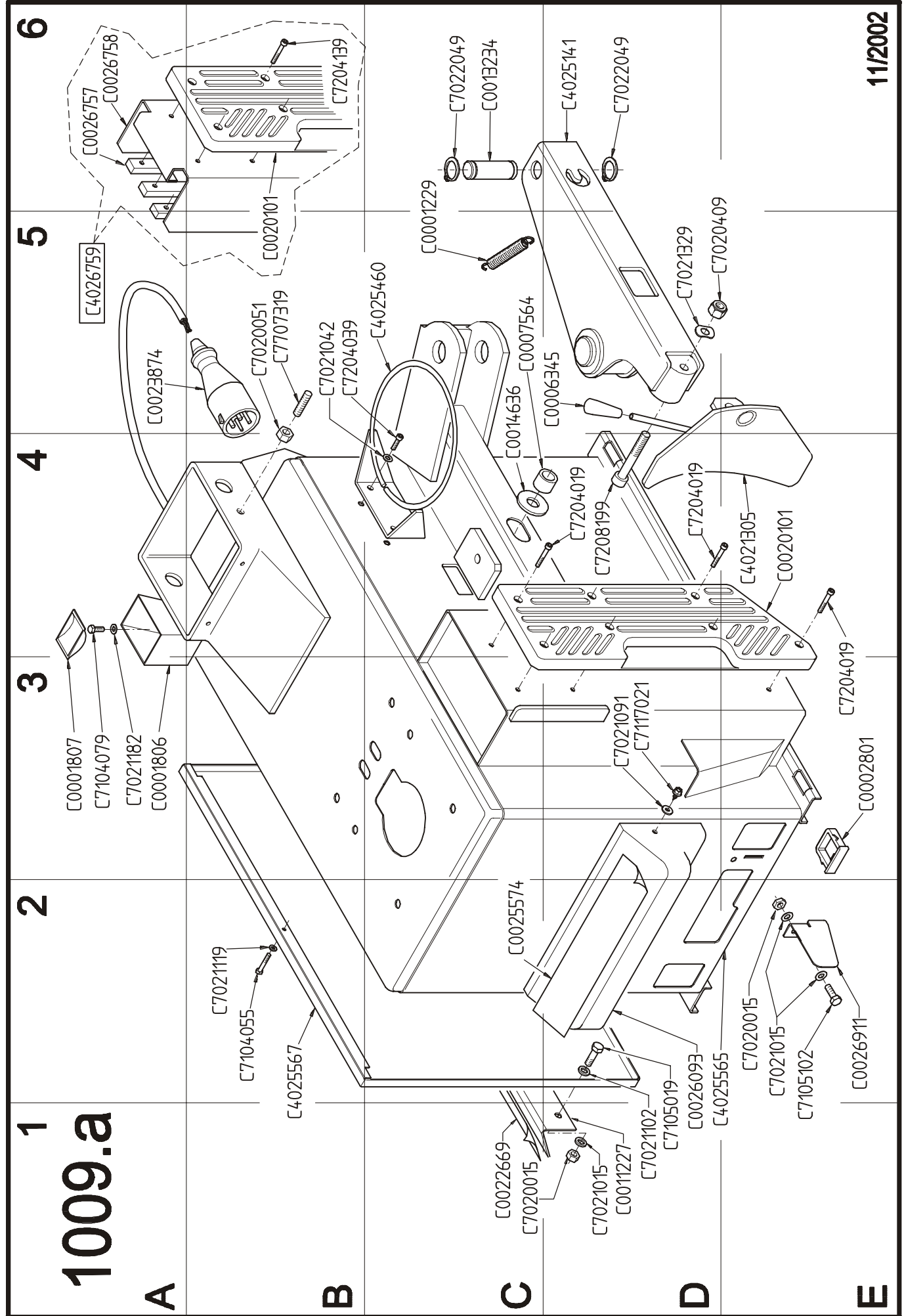
CETTE PARTIE EST RESERVEE AU PERSONNEL QUALIFIE ET AUTORISE A LA MAINTENANCE ET AU SERVICE APRES-VENTE.

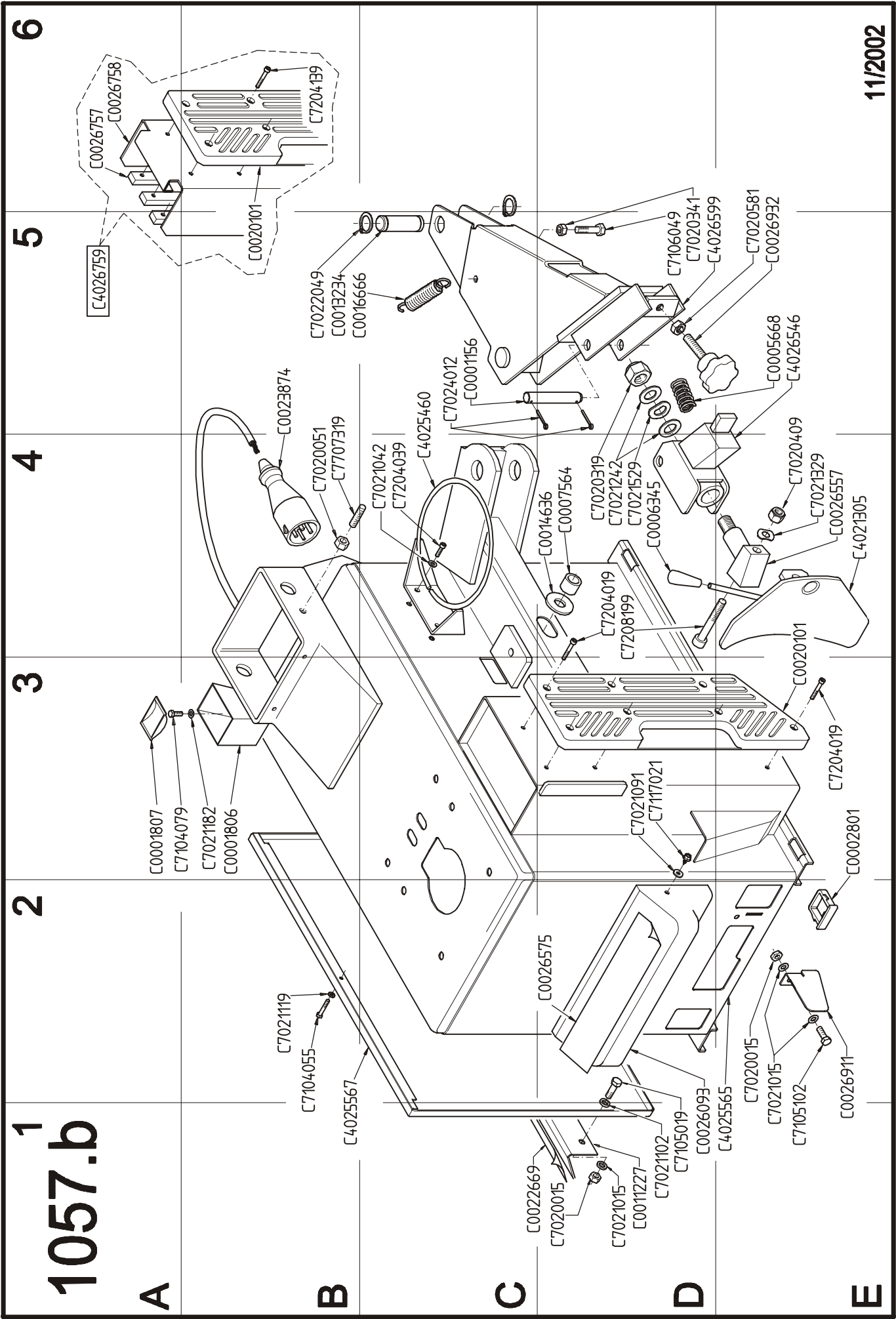
QUESTA PARTE É AD USO ESCLUSIVO DEL PERSONALE QUALIFIATO ED AUTORIZZATO ALLA MANUTENZIONE ED ASSISTENZA.

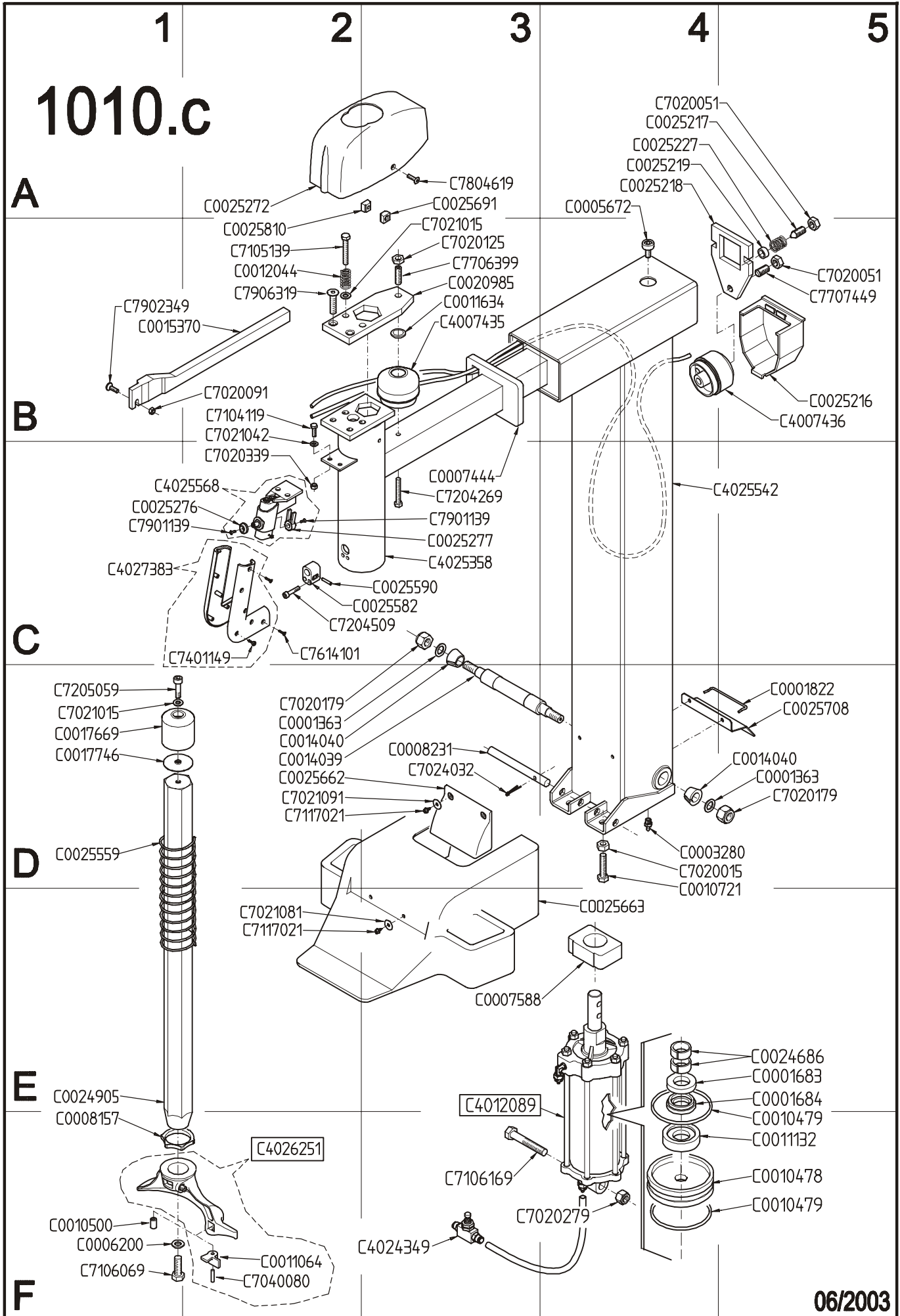
ESTA PARTE ES PARA USO EXCLUSIVO DEL PERSONAL CALIFICADO Y AUTORIZADO PARA EL MANTENIMIENTO Y LA ASISTENCIA.

ESTA PARTE ES PARA USO EXCLUSIVO POR PESSOAL ESPECIALIZADO ED AUTORIZADO A LA MANUTENÇÃO

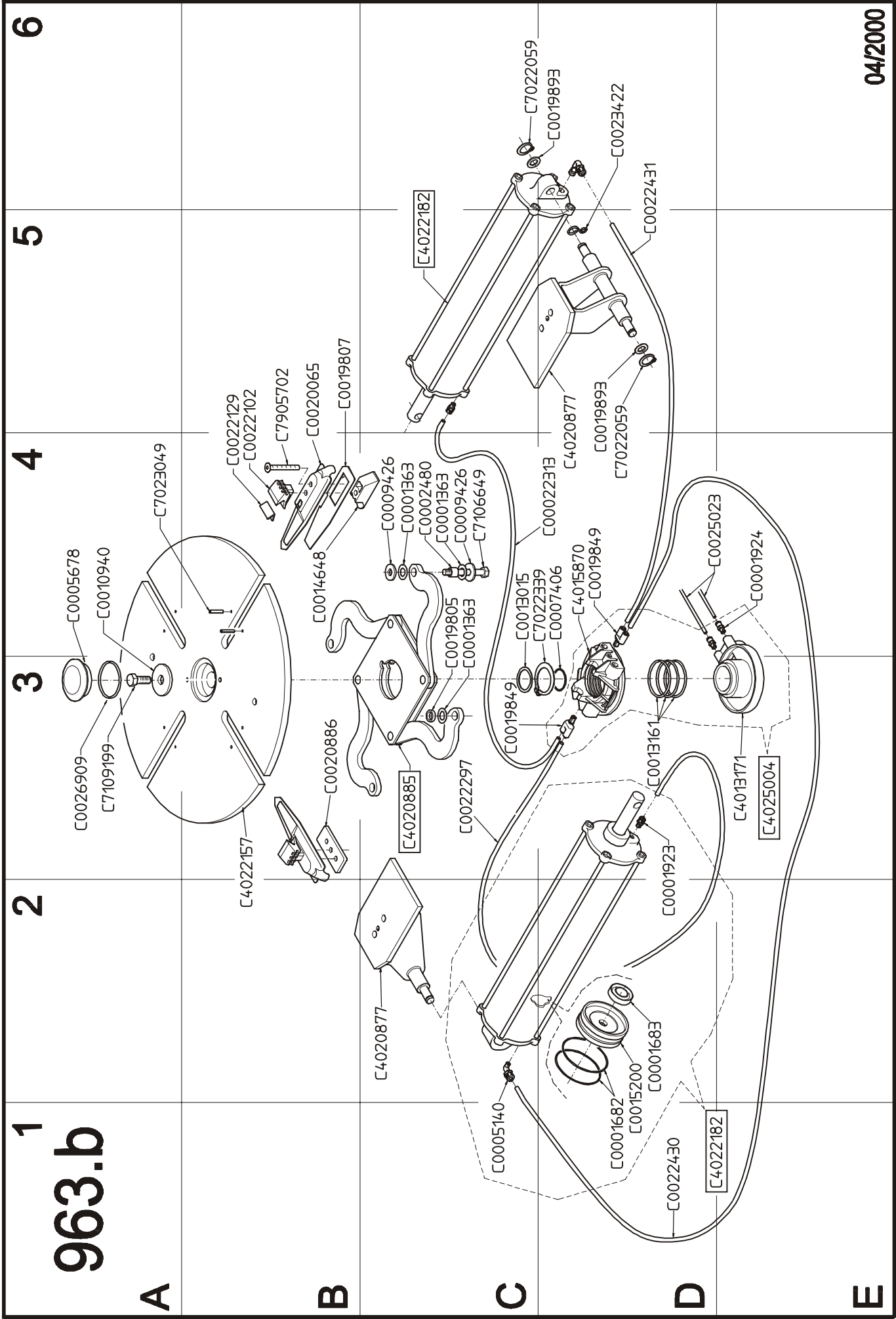
- **Bei Aufgabserteilung anzugeben:** Maschinentype, Serinnummer, Artikel-Code, Menge.
- **On order specify:** type of machine and serial number item code and quantity.
- **A la commande:** bien préciser le type de la machine, le n° de serie, la référence de pièce, la quantité.
- **All'ordine specificare:** tipo macchina e matricola, codice e quantità del particolare.
- **En cada pedido hay que especificar:** el tipo de máquina y su número de matrícula, el número de código de la pieza requerida y su cantidad.
- **Na encomenda especifique:** tipo da máquina e número de série, código do item e quantidade.

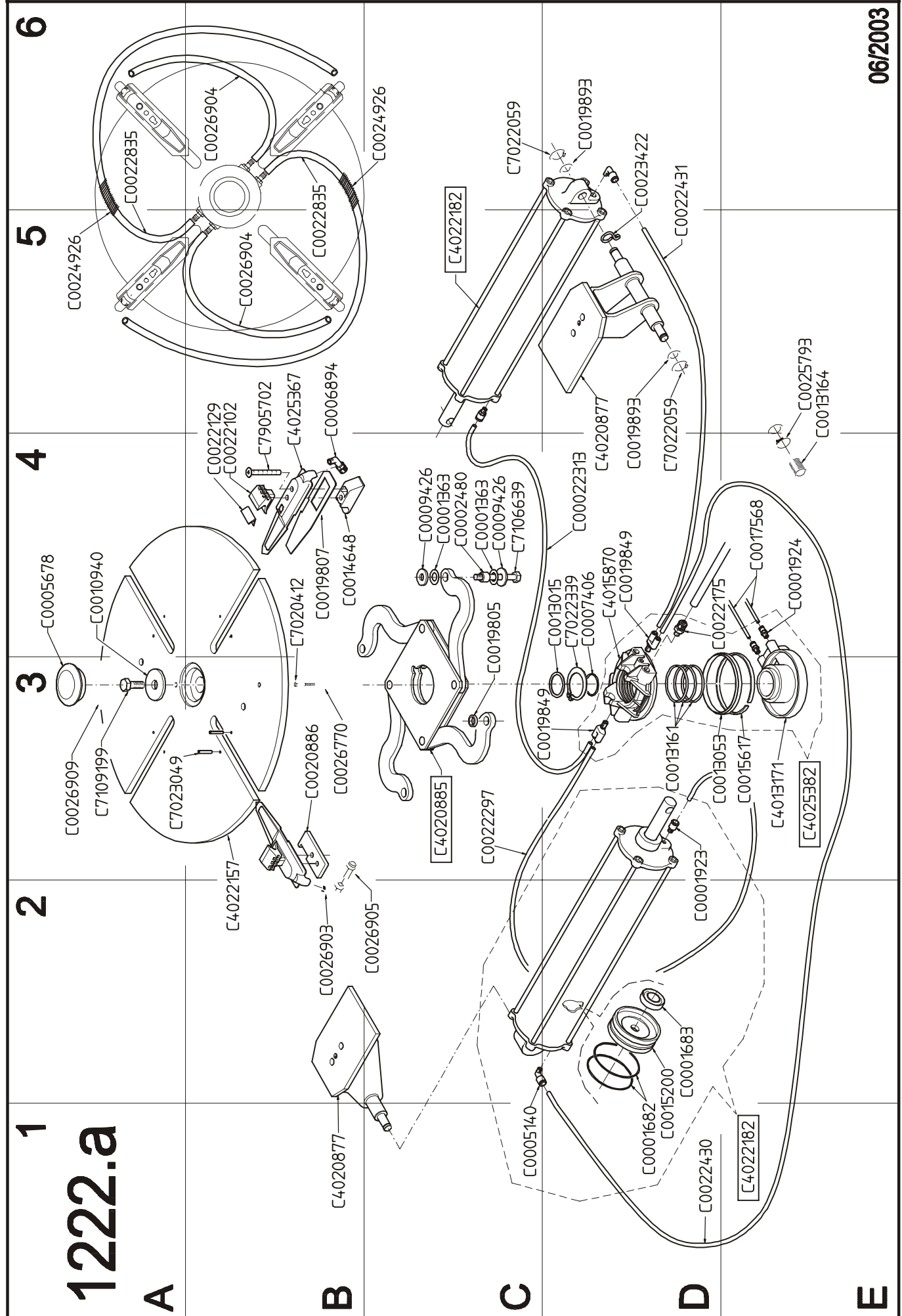


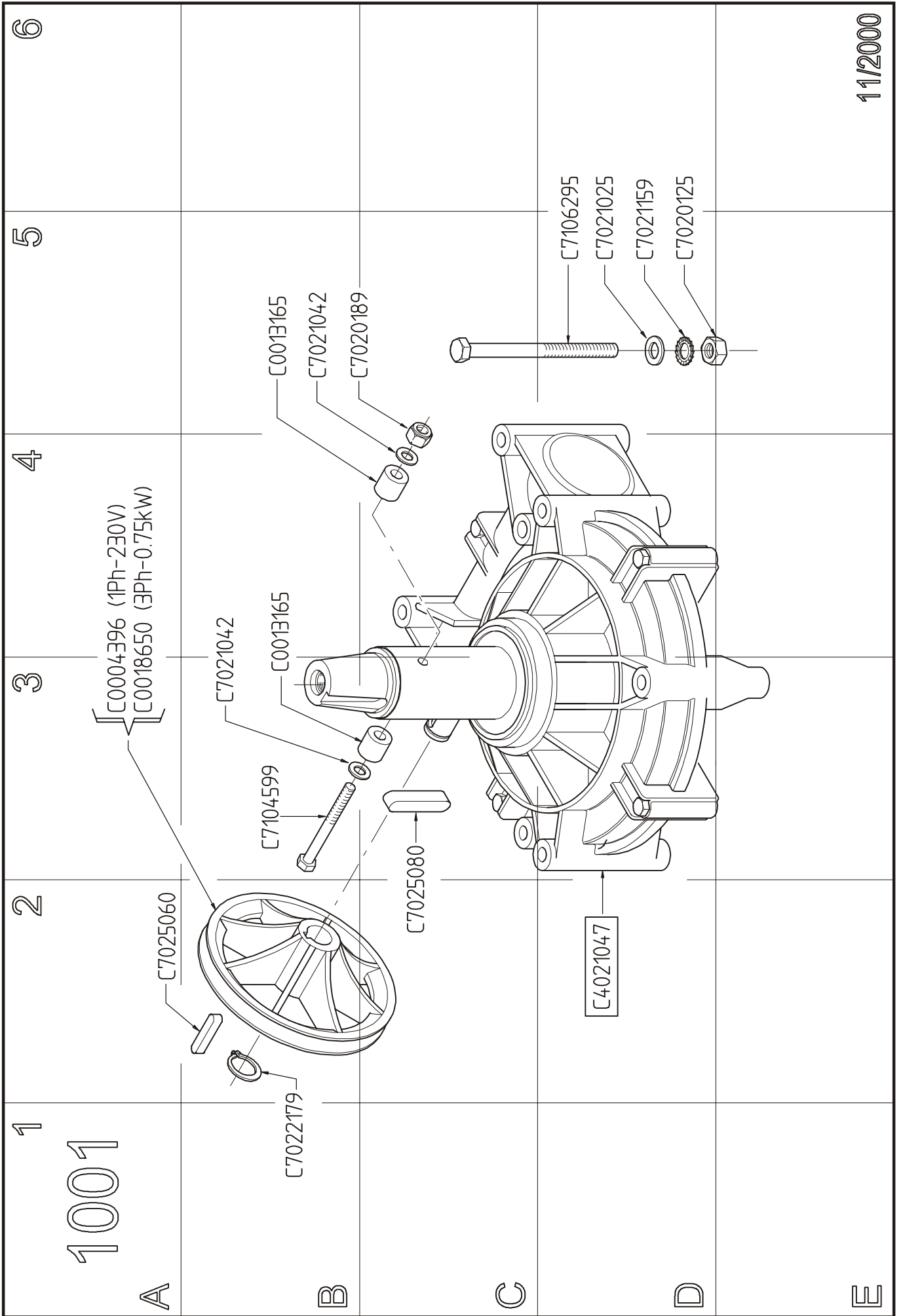


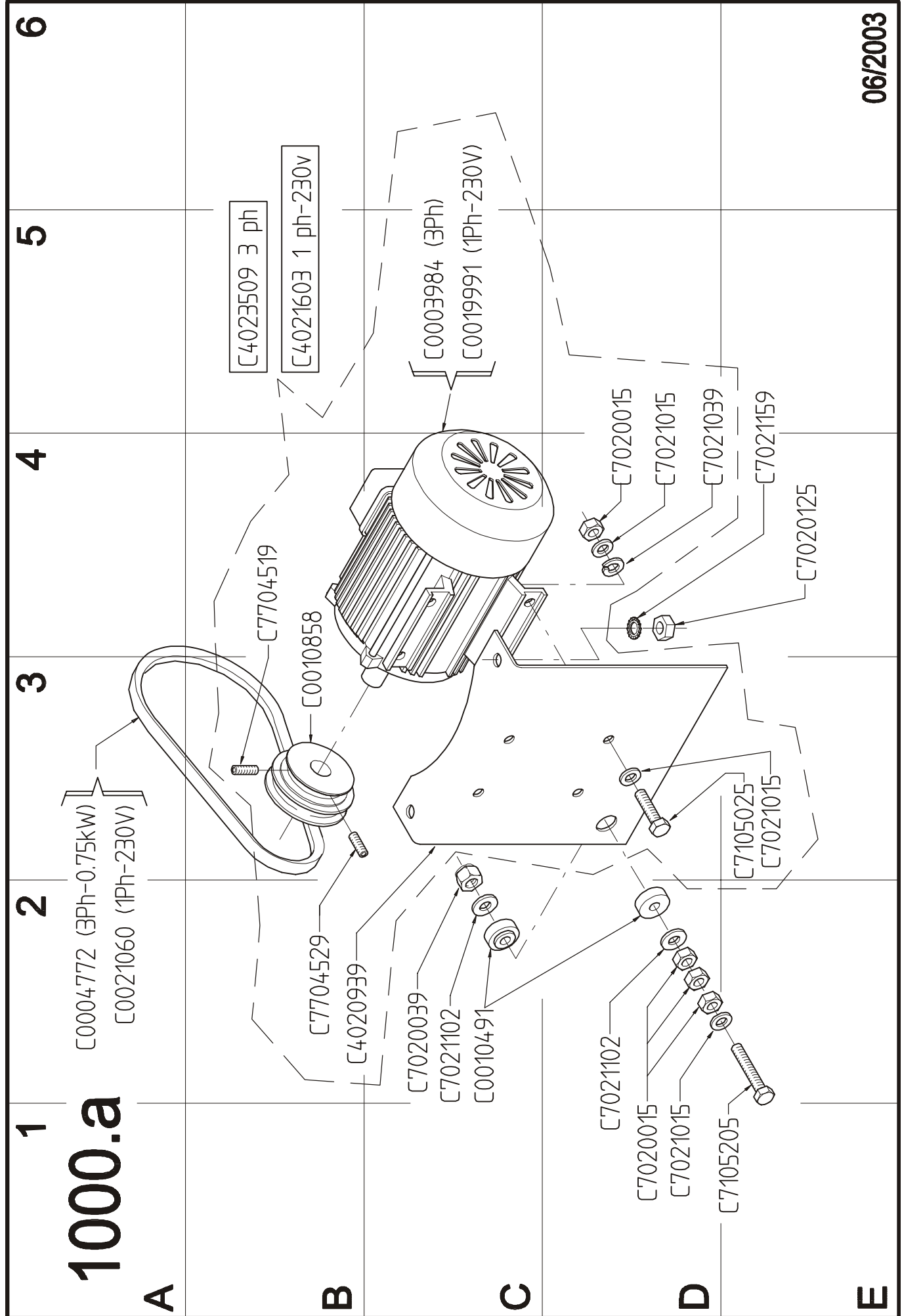


068-h-June-03



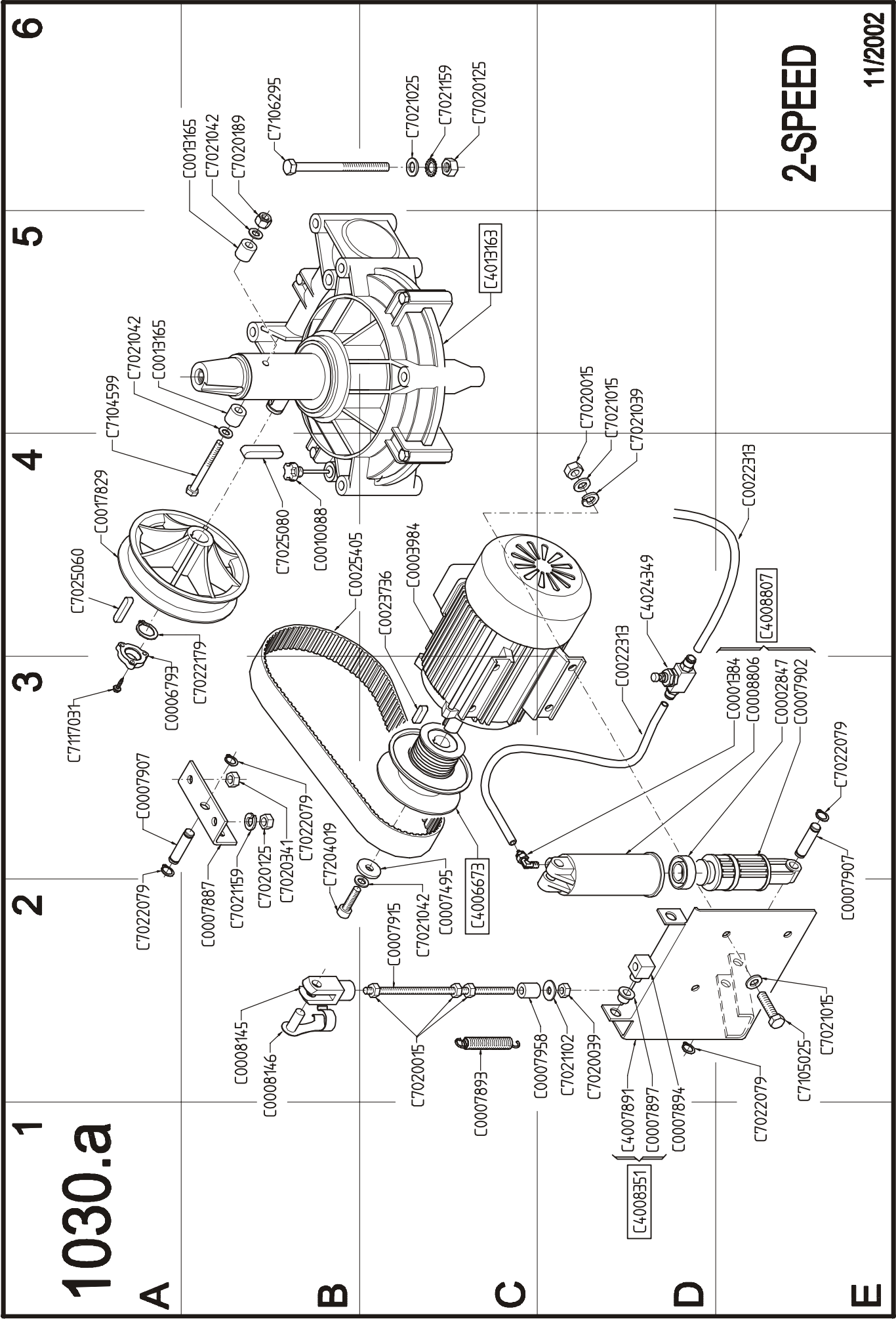


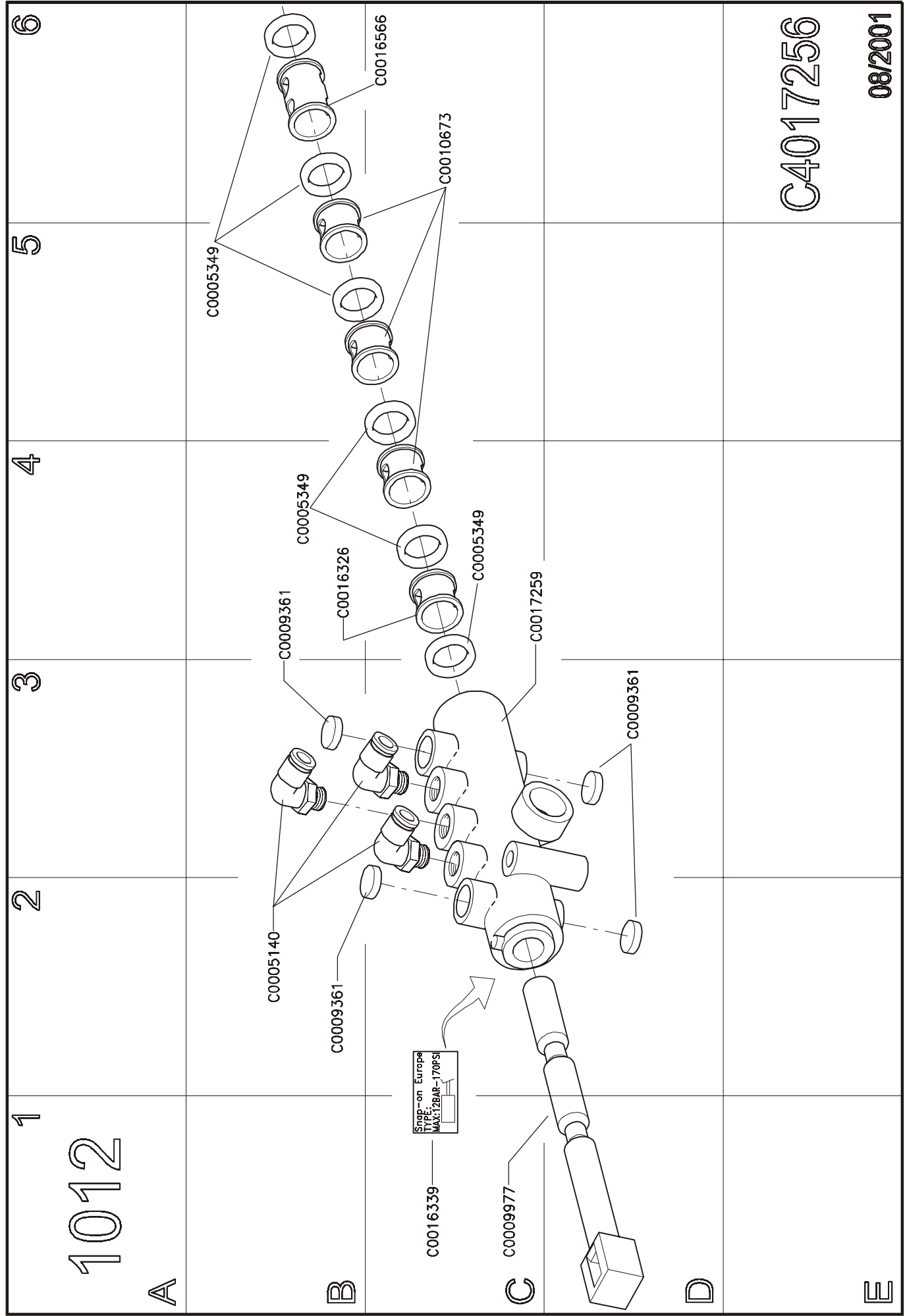


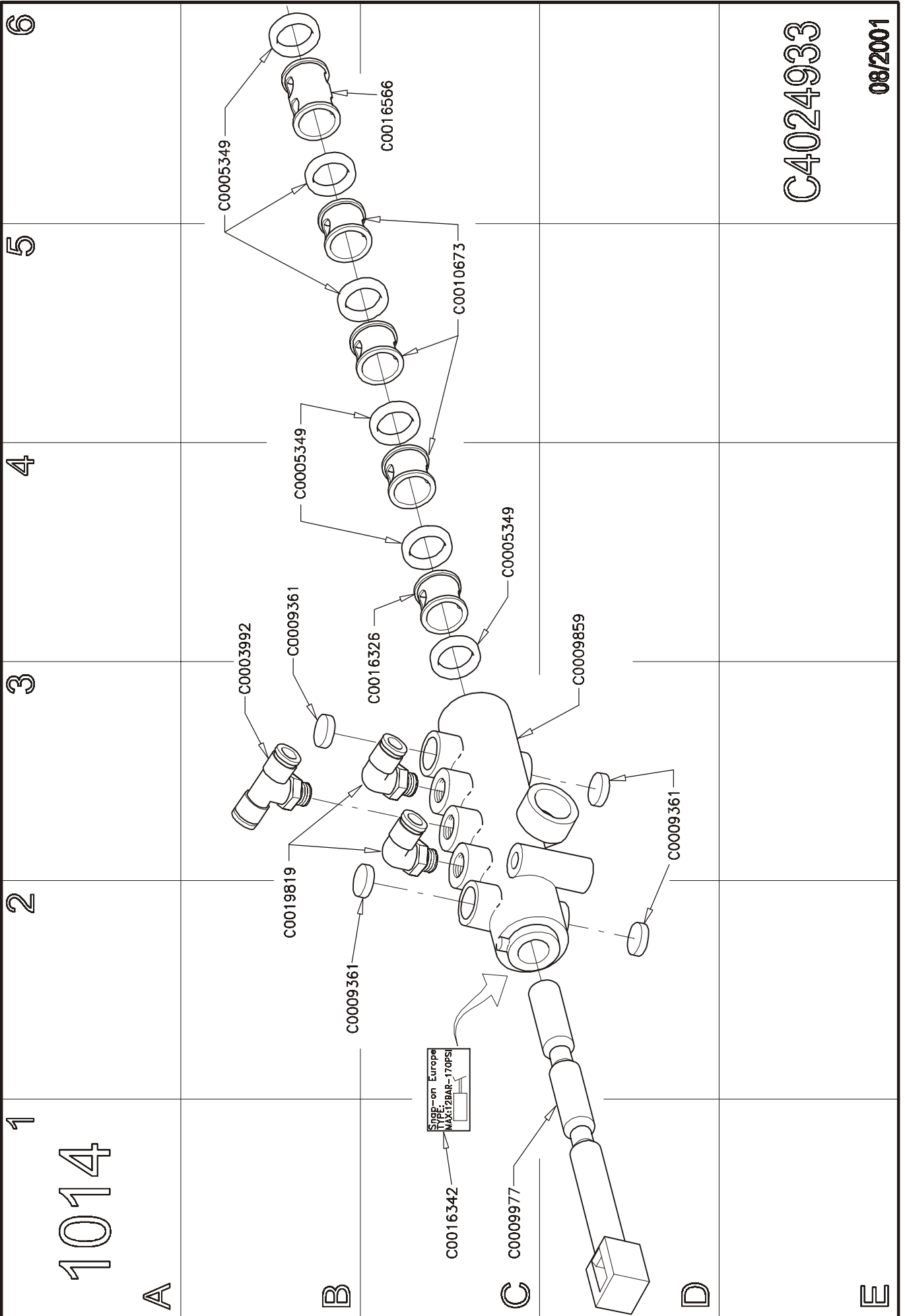


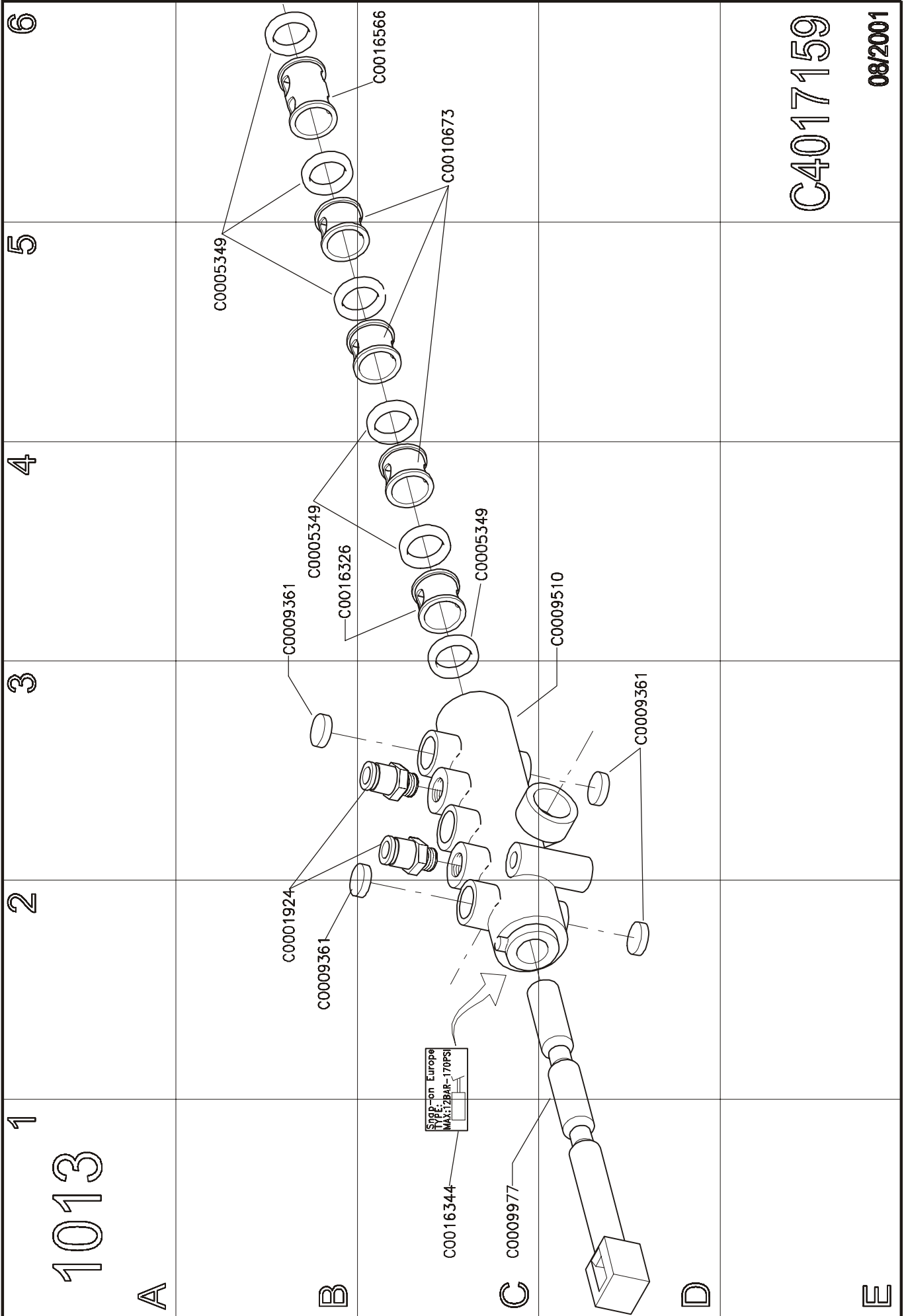
06/2003

2-SPEED



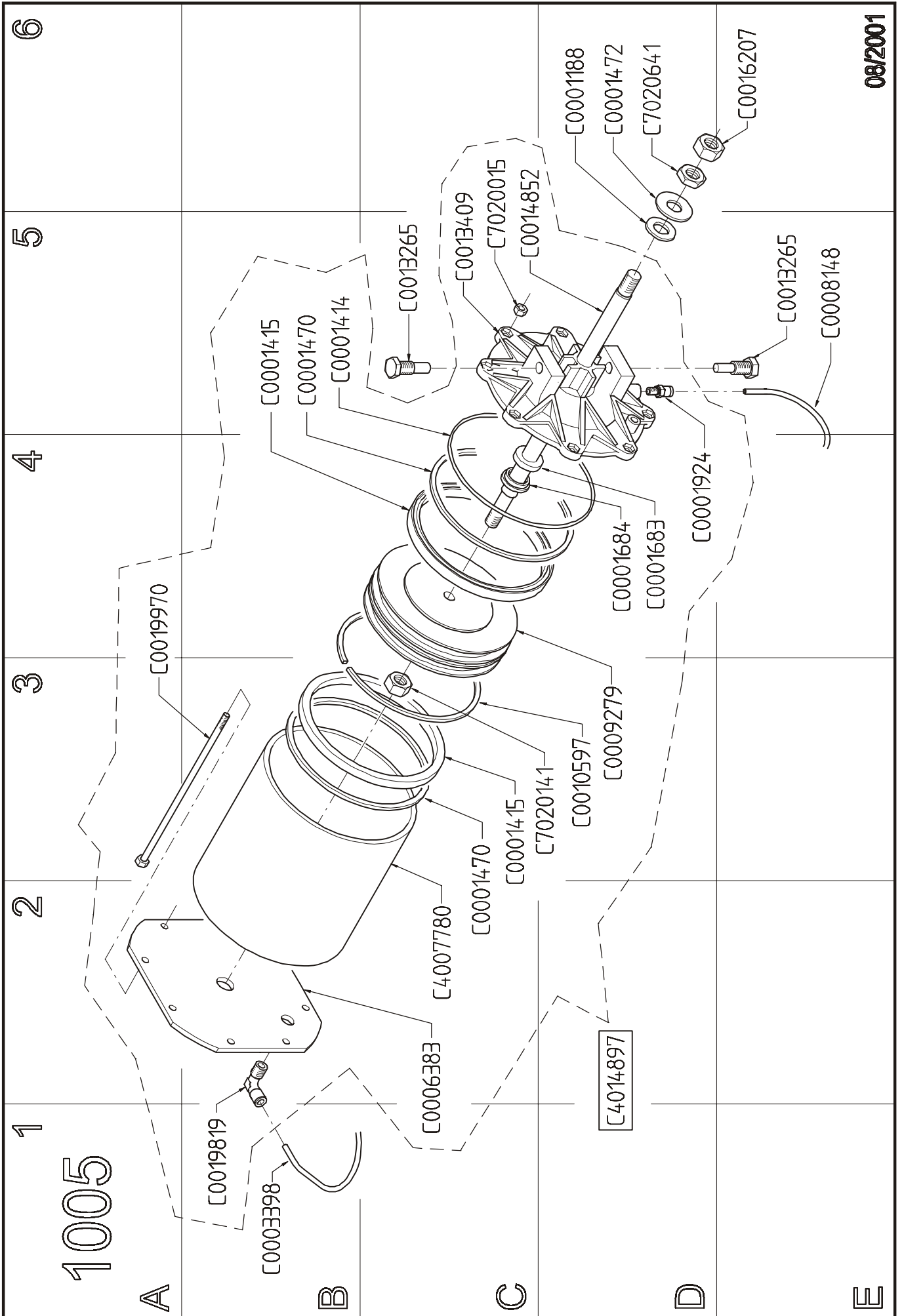


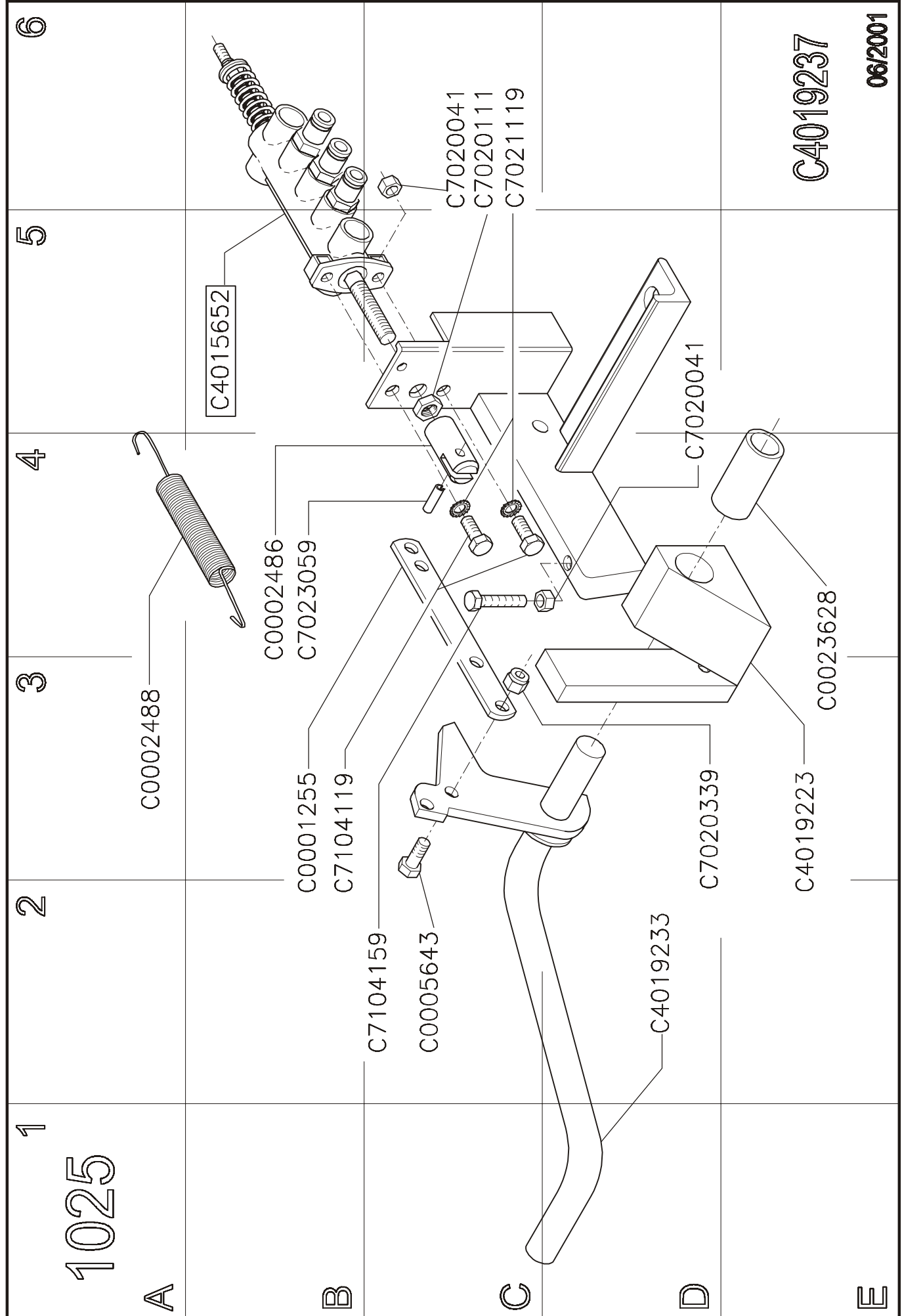


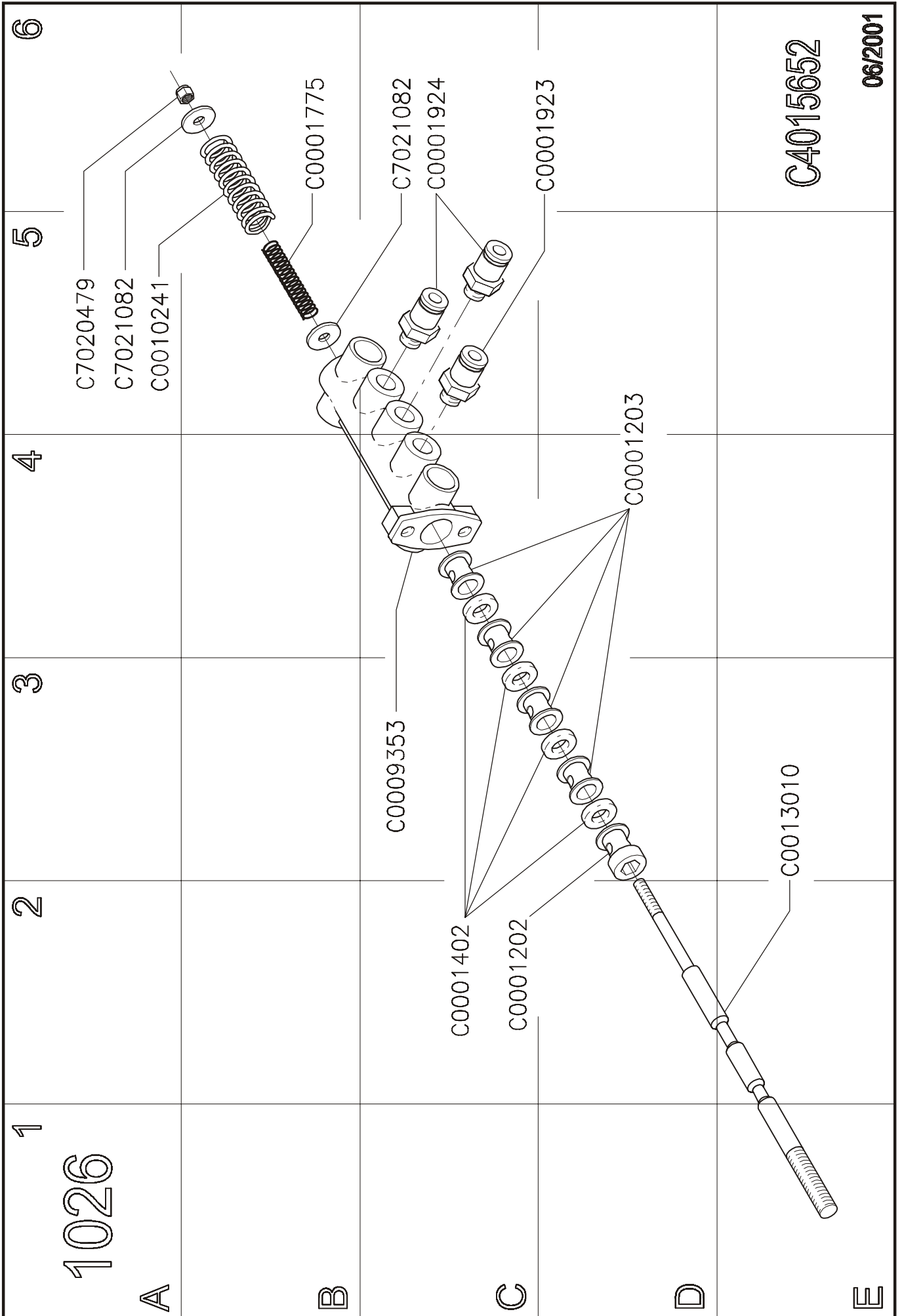


C4017159

08/2001

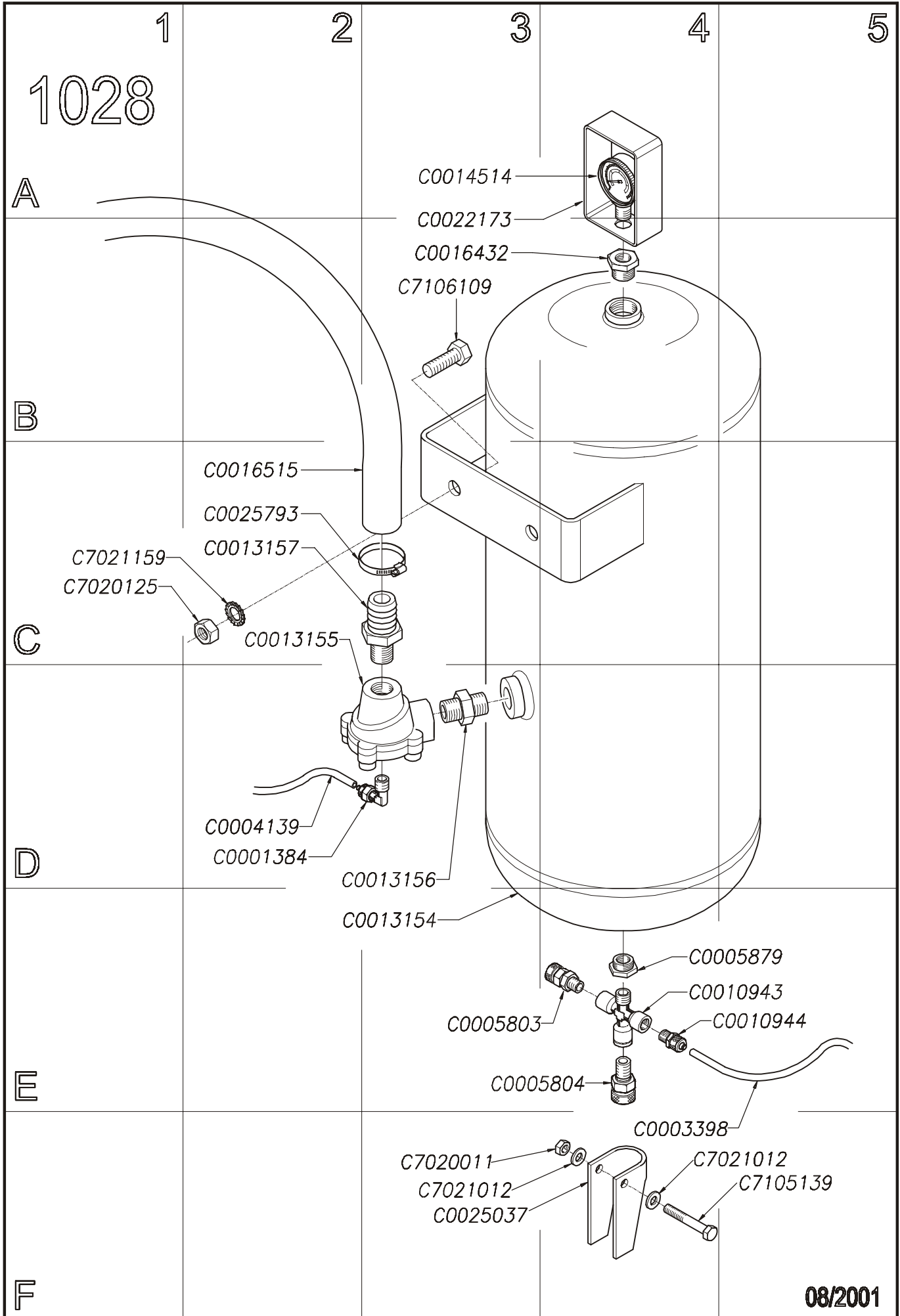




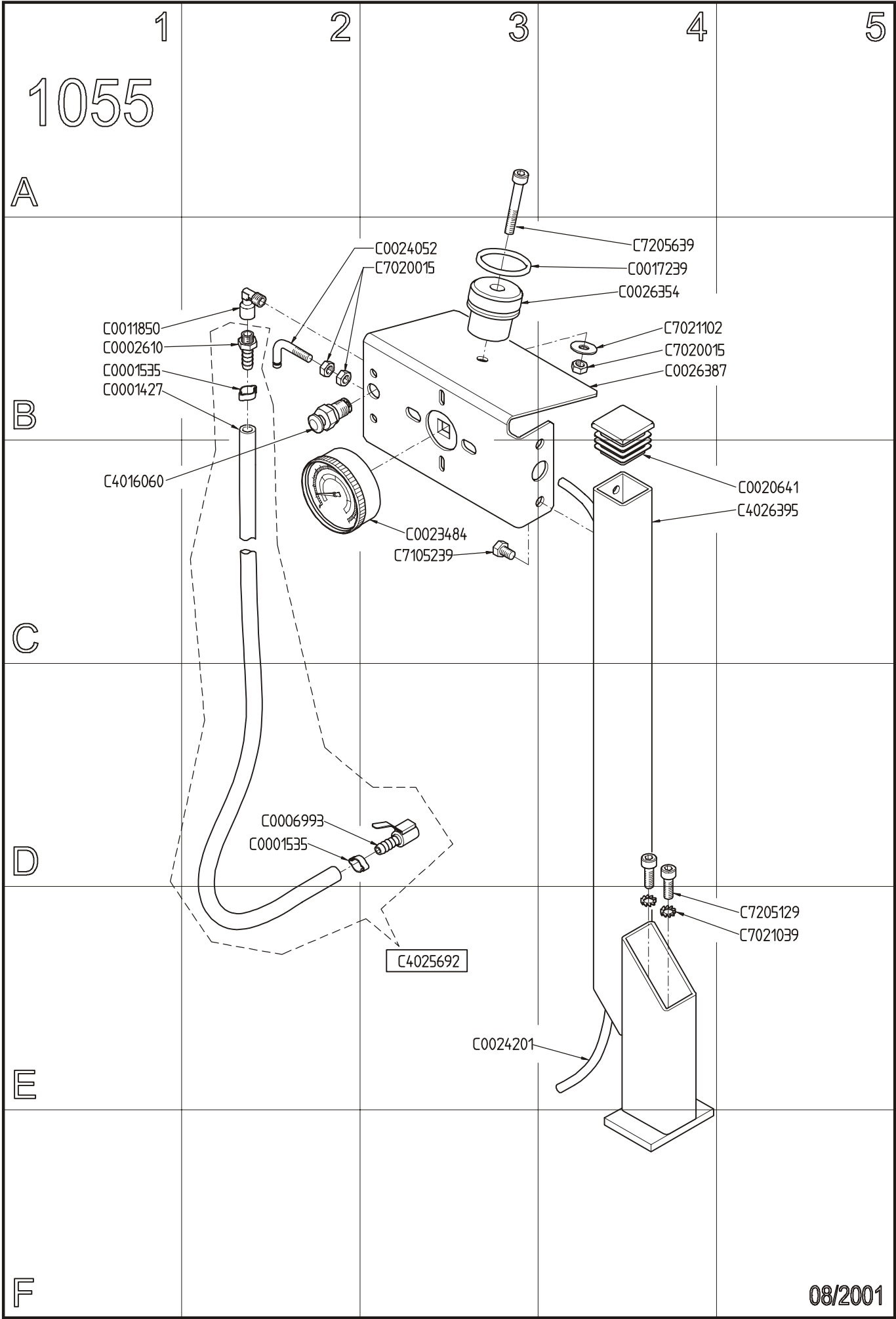


C4015652

06/2001



1055



068-h-June-03

08/2001

6

5

4

3

2

1

1004.b

A

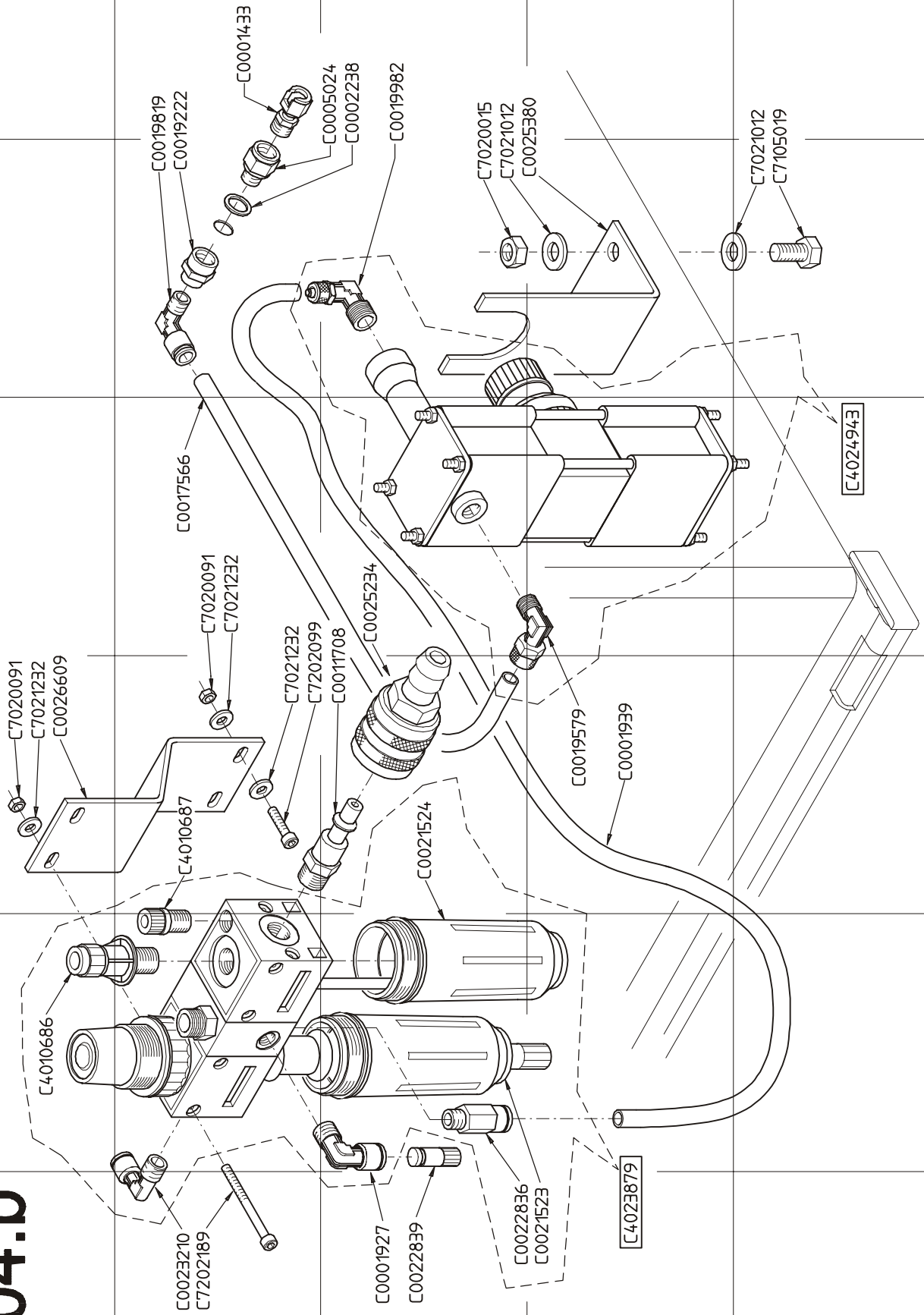
B

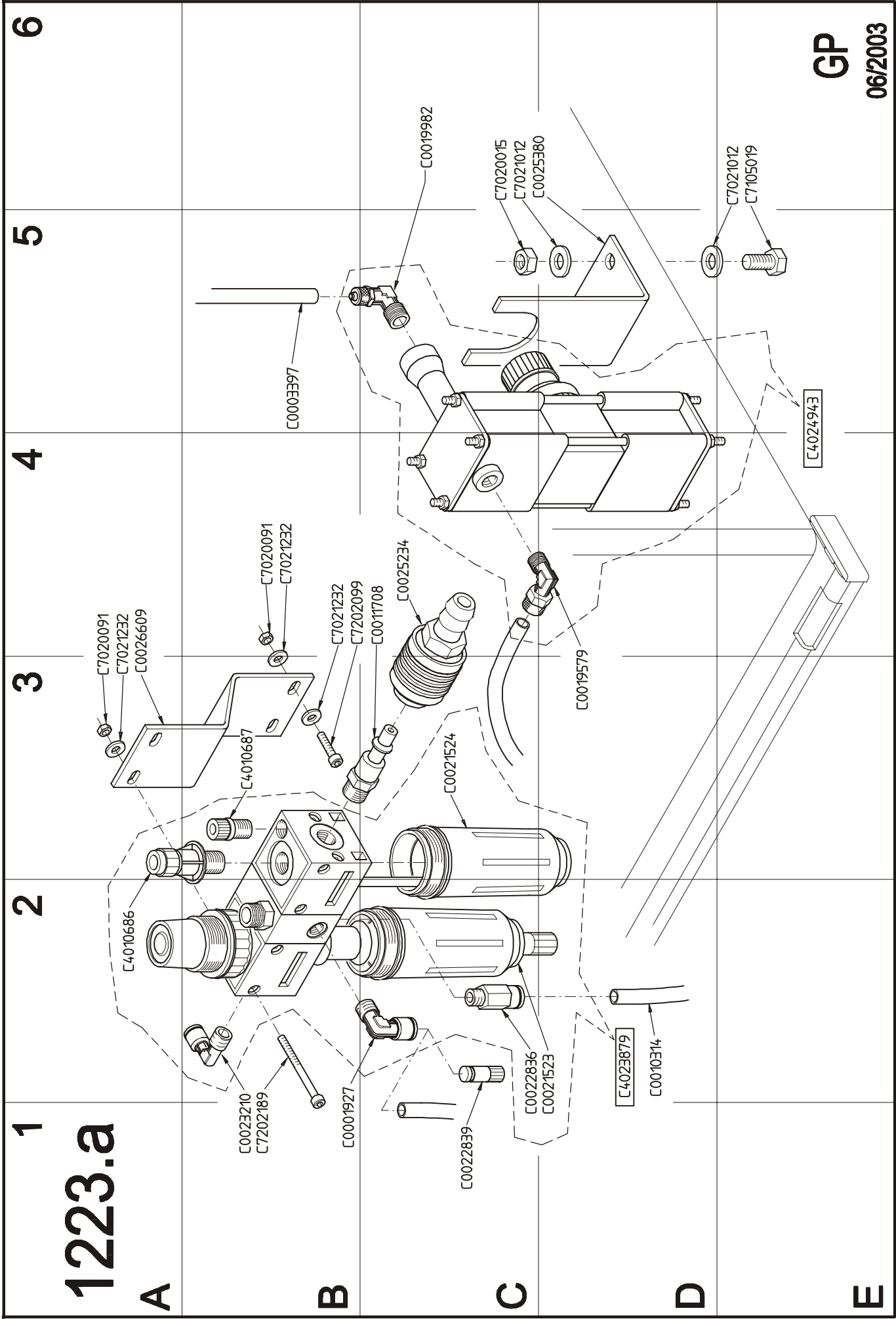
C

D

E

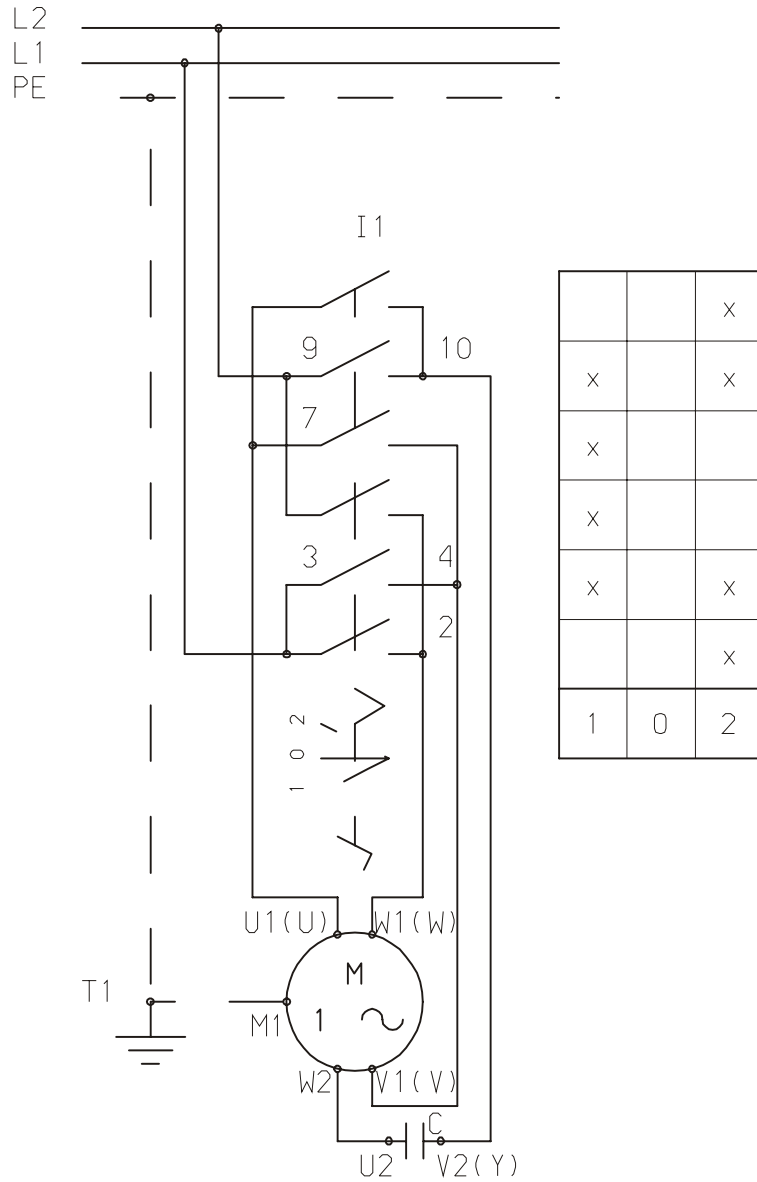
06/2003





GP
06/2003

1
1223.a



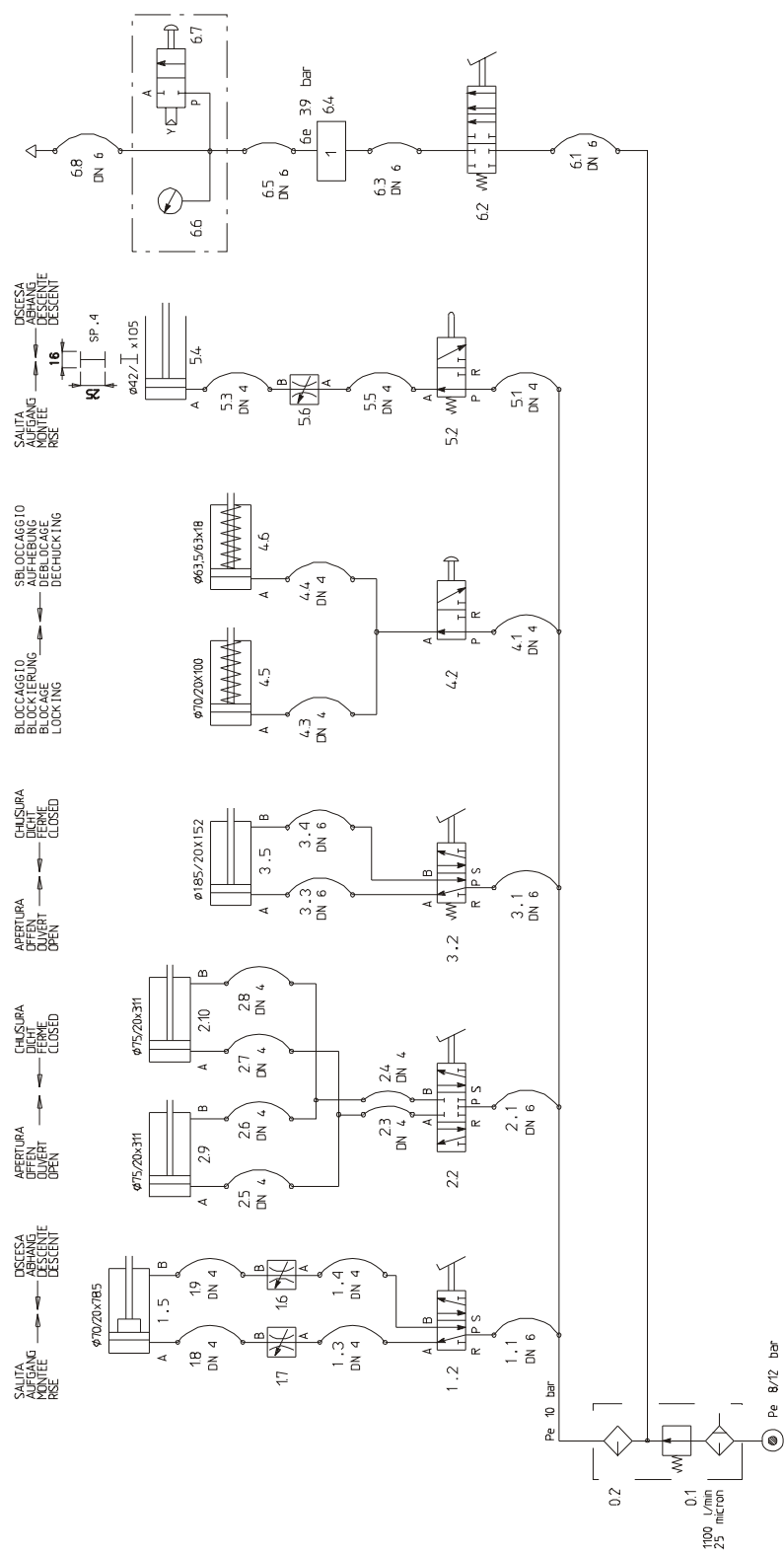
		x
x		x
x		
x		x
		x
1	0	2

- | | | | | |
|----|--------------|--------------|------------------|-------------|
| C | condensatore | condensateur | capacitor | Kondensator |
| I1 | invertitore | inverseur | reversing switch | Wendesalter |
| M1 | motore | moteur | motor | Motor |
| T1 | carcassa | chassis | frame | Gehaeuse |

1	AGGIUNTO CONDENSATORE			16-06-92	N.C.	
Nr.	MODIFICA	AENDERUNG	MODIFICATION	CHANGE	DATA DATUM DATE	NOME NAME
FAMIGLIA	FIRMA GEZ. SIGNATURE	CLIENTE BESTELLER CLIENT CUSTOMER		GRUPPO GRUPPE GROUPE GROUP	PAGINA BLATT PAGE	Nr. PAGINE V. BLATT Nr. DE PAGES Nr. OF PAGES
824	N.C.				1	1
TIPO TYP MODELE MODEL	DATA DATUM DATE	Nr. ORDINE COMMANDE Nr.	AUFTRAG-Nr. P.D.NUMBER			
EKO	13-07-88					
CODICE MACCHINA INVENTAR Nr. MACHINE REF. CODE MACHINE	VISTO GEPRUFT CONTROLE PAR TESTED BY	SCHEMA ELETTRICO SMONTAGOMME MONOFASE		CODICE Nr. ZEICHNUNGS Nr. CODE Nr.		
				0009017		

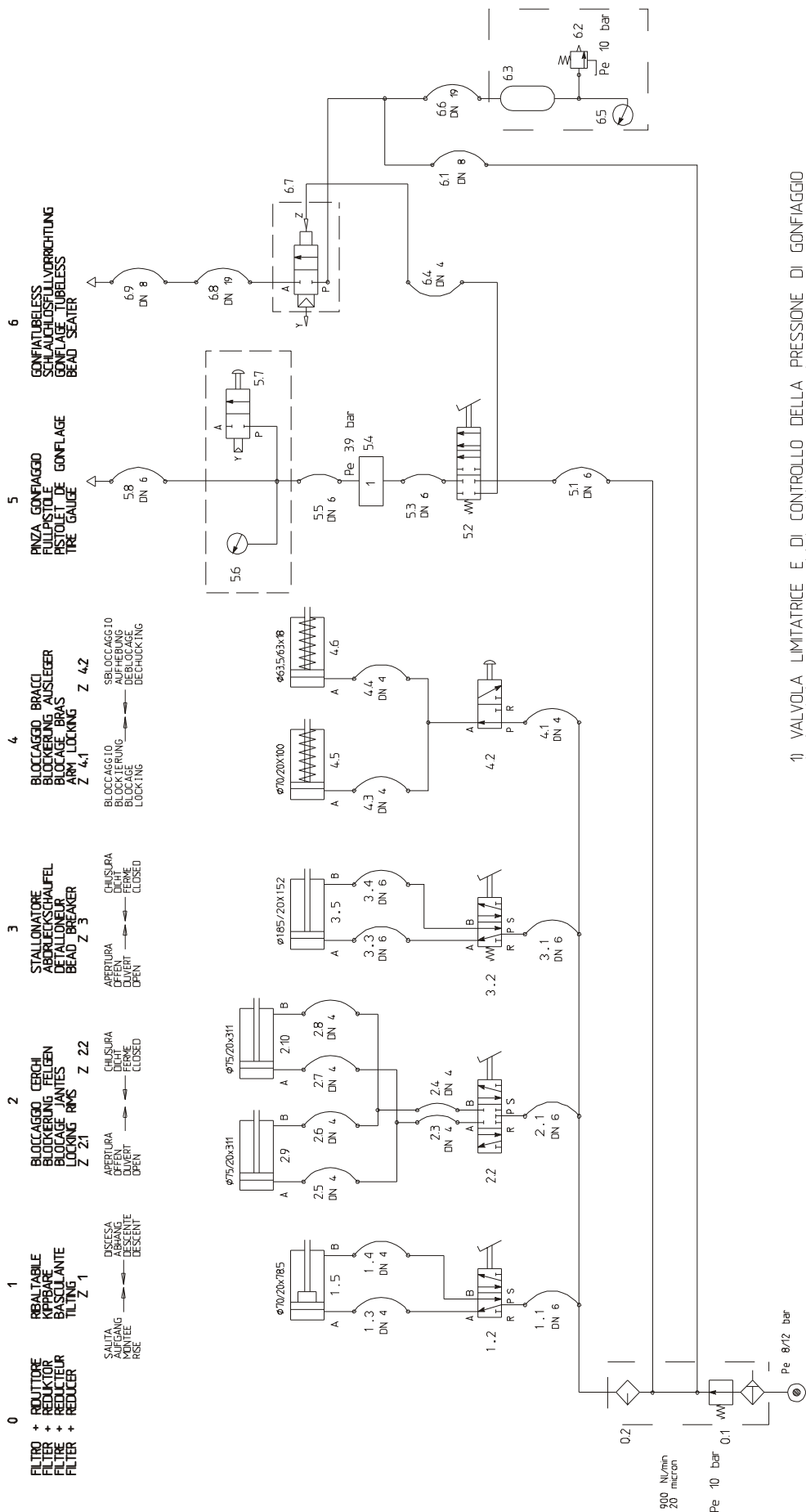
068-b-June-03

- 0 **FILTRO** + **REDUTTORE**
FILTER + **REDUKTOR**
FLTR + **REDUCTEUR**
FILTER + **REDUCER**
 Z 1
- 1 **REBALTABILE**
KIPPBARE
FLTR + **REDUCTEUR**
FILTER + **REDUCER**
 Z 1
- 2 **BLOCCAGGIO CERCH**
BLOCKIERUNG FELGEN
BLOCAGE JANTES
LOCKING RIMS
 Z 21
 Z 22
- 3 **STALLONATORE**
ABDRUECKSCHAUVEL
DETALLEUR
BEAD BREAKER
 Z 3
- 4 **BLOCCAGGIO BRACCI**
BLOCKIERUNG AUSLEGER
BLOCAGE BRAS
ARMY LOCKING
 Z 4.1
 Z 4.2
- 5 **VARIATORE VELOCITA'**
GESCHWINDIGKEITS REGLER
VARIATEUR DE VITESSE
SPEEDVARIATOR
 Z 5
- 6 **PNZA GONFIAGGIO**
FULLPISTOLE
PISTOLET DE GONFLAGE
TIRE GAUGE
 Z 6



1) VALVOLA LIMITATRICE E DI CONTROLLO DELLA PRESSIONE DI GONFIAGGIO
 1) INFLATING PRESSURE LIMITING AND REGISTER VALVE

GRUPPO GRUPE GROUPE GROUP	CLIENTE BESTELLER CLIENT CUSTOMER	FIRMA GEZ. SIGNATURE ZANINI A.	COSTRUITO IN FABBRICAT IN FABRIQUE EN MADE ITALY	TIPO TYP MODELE MODEL 3300	DATA DATUM DATE 2002-12-03	N° PAGINE V. BLATT PAGES N° DE PAGES	1	2
SCHEMA PNEUMATICO 3300 2 SPEED SCHEMA PNEUMATISCH 3300 2 SPEED SCHEMA PNEUMATIQUE 3300 2 SPEED SCHEMA PNEUMATISCH 3300 2 SPEED		VISTO GEPÜFT CONTROLÉ PAR TESTED BY		DATA DATUM DATE		NOME NAME		MODIFICA AENDERUNG MODIFICATION CHANGE
N°.		MODIFICA AENDERUNG MODIFICATION CHANGE		DATA DATUM DATE		NOME NAME		



1) VALVOLA LIMITATRICE E DI CONTROLLO DELLA PRESSIONE DI GONFIAGGIO
1) INFLATING PRESSURE LIMITING AND REGISTER VALVE

<p>FILTRO + RIDUTTORE FILTER + REDUCTOR FILTRE + REDUCTEUR FILTER + REDUCER</p> <p>0</p>		<p>SBALZANTE KIPPBAU REDUCTEUR BASCLANTE</p> <p>1</p>		<p>BLOCCAGGIO CERCHI BLOCKIERUNG FELGEN BLOCCAGE JANTES LOCKING ARMS</p> <p>2</p>		<p>STALLONATORE ABDRECKSCHAUVEL DETALLEUR BEAD BREAKER</p> <p>3</p>		<p>BLOCCAGGIO BRACCI BLOCKIERUNG AUSLEGER BLOCCAGE BRAS ARM LOCKING</p> <p>4</p>		<p>PISTOLE GONFIAGGIO FULLPISTOLE GONFLAGE TIRE GAUGE</p> <p>5</p>		<p>GONFIABELESS SCHLAUCHFÜLLVORRICHTUNG GONFLAGE-TUBELESS BEAD SEATER</p> <p>6</p>	
<p>FIRMA GEZ. SIGNATURE</p> <p>PRATIZZOLI</p>		<p>COSTRUITO IN FABRIQUE EN MADE</p> <p>ITALY</p>		<p>DATA DATUM DATE</p> <p>2001-03-23</p>		<p>CLIENTE BESTELLER CLIENT CUSTOMER</p>		<p>GRUPPO BLATT PAGE</p> <p>1</p>		<p>N. PAGINE V. BLATT PAGES N. DE PAGES</p> <p>2</p>			
<p>MODIFICA ÄNDERUNG</p> <p>CHANGE</p>		<p>TIPO MODELE MODEL</p> <p>3300</p>		<p>DATA DATUM DATE</p> <p>2001-03-23</p>		<p>CODICE MACCHINA INVENTAR N. MACHINE REF. CODE MACHINE</p> <p>3300</p>		<p>CODICE N. ZEICHNUNGS N. CODE N°</p> <p>0026299</p>		<p>FAMIGLIA</p> <p>824</p>			
<p>SCHEMA PNEUMATICO 3300 GP PNEUMATIC SCHEMATA 3300 GP SCHEMA PNEUMATIQUE 3300 GP PNEUMATIQUE SCHEMATA 3300 GP</p>		<p>SCHEMA PNEUMATICO 3300 GP PNEUMATIC SCHEMATA 3300 GP SCHEMA PNEUMATIQUE 3300 GP PNEUMATIQUE SCHEMATA 3300 GP</p>		<p>SCHEMA PNEUMATICO 3300 GP PNEUMATIC SCHEMATA 3300 GP SCHEMA PNEUMATIQUE 3300 GP PNEUMATIQUE SCHEMATA 3300 GP</p>		<p>SCHEMA PNEUMATICO 3300 GP PNEUMATIC SCHEMATA 3300 GP SCHEMA PNEUMATIQUE 3300 GP PNEUMATIQUE SCHEMATA 3300 GP</p>		<p>SCHEMA PNEUMATICO 3300 GP PNEUMATIC SCHEMATA 3300 GP SCHEMA PNEUMATIQUE 3300 GP PNEUMATIQUE SCHEMATA 3300 GP</p>		<p>SCHEMA PNEUMATICO 3300 GP PNEUMATIC SCHEMATA 3300 GP SCHEMA PNEUMATIQUE 3300 GP PNEUMATIQUE SCHEMATA 3300 GP</p>			

5
PISTOLA GONFIAGGIO
FLURSTÖßER
PNEUMATIC
TIRE GAUGE

4
BLOCCAGGIO BRACCIO
BLOCKIERUNG
BLOCAGE
ARM LOCKING Z 4.2

3
STALLONATORE
STOPFEN
BREMSE
BEAD BREAKER Z 3

2
BLOCCAGGIO CERCHI
BLOCKIERUNG FELGEN
BLOCAGE JANTES
LOCKING RIMS Z 2.2

1
PRELITTORE
KOPFLESE
BASCULANTE
FILTER Z 1

0
FILTRO
FILTER
FILTRE
FILTER
FILTRE
FILTER

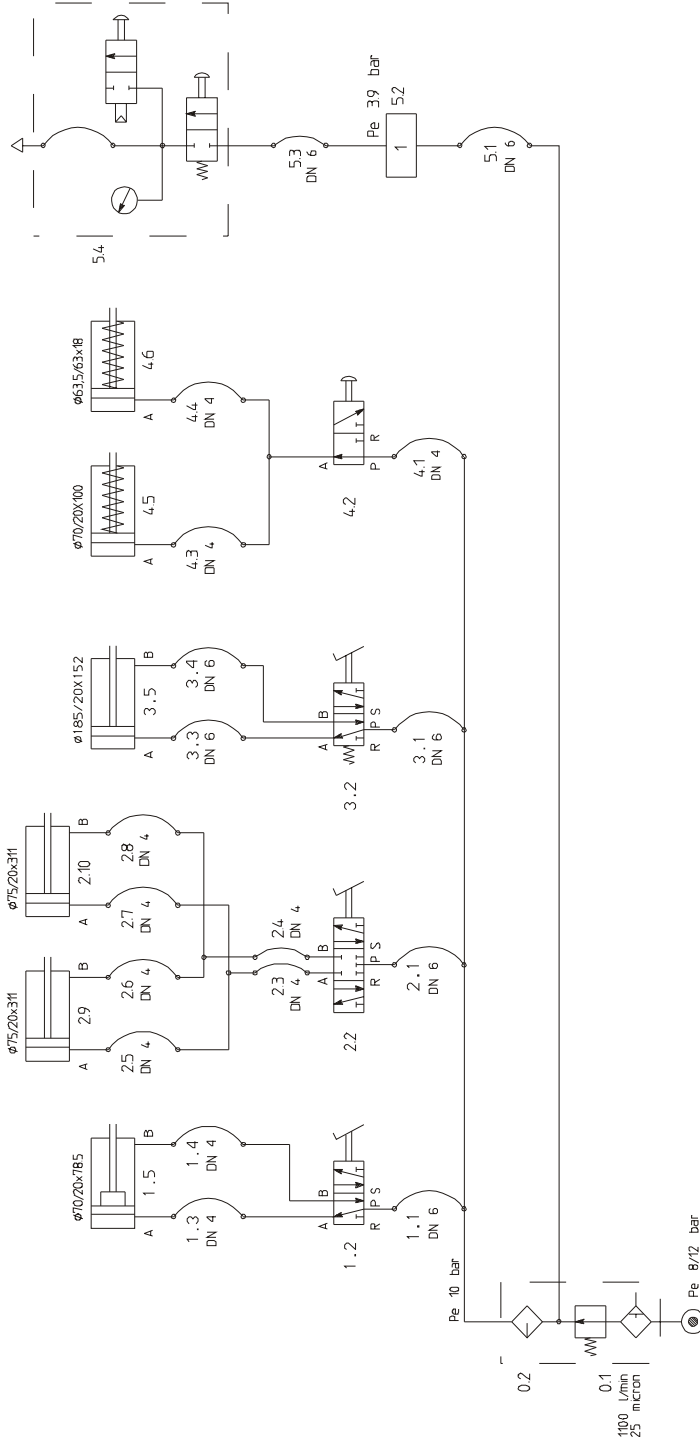
BLOCCAGGIO
BLOCKIERUNG
BLOCAGE
LOCKING Z 4.1

APERTURA
OFFEN
OUVERT
OPEN

CHIUSSURA
DICHT
FERME
CLOSED

SALITA
AUFGANG
MONTÉE
ASC

DISCESA
ABWÄRTS
DESCENTE
DESCENT



1) VALVOLA LIMITATRICE E DI CONTROLLO DELLA PRESSIONE DI GONFIAGGIO
1) INFLATING PRESSURE LIMITING AND REGISTER VALVE

N°	MODIFICA	ÄNDERUNG	MODIFICATION	CHANGE	DATA DATE	NOME NAME	CODICE MACCHINA INVENTAR N° MACHINE REF. CODE MACHINE	TIPO MODEL	3300	DATA DATUM DATE	2001-03-23	FIRMA GEZ. SIGNATURE PRATIZZOLI	CLIENTE BESTELLER CUSTOMER	GRUPPO GRUPPE GROUPE GROUP	1	N° . PAGINE V. . BLATT PAGES N° . DE PAGES	2
	FAMIGLIA 824		CODICE N° . ZEICHNUNGS N° . CODE N° .											SCHEMA PNEUMATICO 3300 SCHEMA PNEUMATISCHES 3300 SCHEMA PNEUMATIQUE 3300 SCHEMA PNEUMATISCHES 3300			

MODIFIED / CHANGED PARTS Regarding Revision B of June 2003

List of updated new code numbers from this revision:

1010a	963a	1222	1015	1016	1004a	1223
1010c	963b	1222a	1001	1000a	1004b	1223a
C7804619	C0026909	C0026909	C4021047	C4020939	C0026609	C0026609
C0010500	C7022059	C7022059		C4023509		
	C0019893	C0019893		C4021603		
	C0014648	C7020412				
		C0026770				
		C0026905				
		C0026903				
		C0026904				